



R97

IT

- La sedia non può ospitare più di una persona di peso massimo di 120kg.
- Si raccomanda di non sovraccaricare lo schienale, in caso di uso inclinato, per evitare il rischio di ribaltamento.
- L'utilizzo di questa sedia è previsto in ambiente domestico.
- La sedia può essere regolata in altezza utilizzando l'apposita leva. La seduta può essere fissa o basculante sbloccando l'apposita leva.
- Sedersi con delicatezza sulla sedia. Assicurarsi che quando ci si alza dalla sedia questa non si allontani.
- Evitare che polvere e sporcizia si annidi nelle ruote, questo potrebbe impedire il corretto scorrimento della sedia.
- Per alzare la seduta sollevarsi dalla sedia e premere l'apposita leva posta sul laterale sotto il sedile.
- Per abbassare la seduta sedersi sulla sedia e premere l'apposita leva posta sul laterale sotto il sedile.
- Per inclinare la seduta sbloccare il perno sotto la seduta.

INFORMAZIONI AGGIUNTIVE

Fate attenzione alla superficie sulla quale utilizzate la sedia: pavimenti in legno/parquet o delicati potrebbero essere rigati dalle ruote, superfici eccessivamente scivolose potrebbero non garantire la perfetta stabilità della sedia.

ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE

La sedia è di materiale plastico. La seduta è di materiale Poliuretano (PU), una sorta di plastica con interno in tessuto. Utilizzare un panno leggermente umido per la pulizia. Proteggere dalla luce solare diretta.

ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO

Vedere foglio allegato

EN

- The chair cannot accommodate more than one person with a maximum weight of 120kg.
- It is recommended not to overload the backrest, in case of inclined use, to avoid the risk of overturning.
- The use of this chair is foreseen in a domestic environment.
- The chair can be adjusted in height using the appropriate lever. The seat can be fixed or tilting by unlocking the appropriate lever.
- Sit down gently on the chair. Make sure that when you get up from the chair it does not move away.
- Prevent dust and dirt from sticking in the wheels, this could prevent the correct sliding of the chair.
- To raise the seat, lift off the chair and press the appropriate lever on the side under the seat.
- To lower the seat, sit on the chair and press the appropriate lever on the side under the seat.
- To tilt the seat, unlock the pin under the seat.

ADDITIONAL INFORMATION

Pay attention to the surface on which you use the chair: wooden/parquet or delicate floors could be scratched by wheels, excessively slippery surfaces may not guarantee perfect stability of the chair.

MAINTENANCE INSTRUCTIONS

The chair is made of plastic. The seat is made of Polyurethane (PU) material, a kind of plastic with a fabric interior. Use a slightly damp cloth for cleaning. Protect from direct sunlight.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

See attached sheet

ES

- La silla no puede acomodar a más de una persona con un peso máximo de 120 kg.
- Se recomienda no sobrecargar el respaldo, en caso de uso inclinado, para evitar el riesgo de vuelco.
- El uso de esta silla está previsto en un entorno doméstico.
- La silla se puede ajustar en altura con la palanca adecuada. El asiento puede fijarse o inclinarse desbloqueando la palanca correspondiente.
- Siéntate suavemente en la silla. Asegúrate de que cuando te levantes de la silla no se aleje.
- Evite que el polvo y la suciedad se peguen en las ruedas, esto podría evitar el deslizamiento correcto de la silla.
- Para levantar el asiento, levante la silla y presione la palanca apropiada en el lado debajo del asiento.
- Para bajar el asiento, siéntese en la silla y presione la palanca apropiada en el lado debajo del asiento.
- Para inclinar el asiento, desbloquee el pasador debajo del asiento.

R97

INFORMACIÓN ADICIONAL

Preste atención a la superficie en la que utiliza la silla: las ruedas / parquet o los suelos delicados pueden rayarse con las ruedas, las superficies excesivamente resbaladizas pueden no garantizar la perfecta estabilidad de la silla.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO

La silla está hecha de plástico. El asiento está hecho de material de poliuretano (PU), una clase de plástico con un interior de tela. Use un paño ligeramente húmedo para la limpieza. Proteger de la luz solar directa.

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Ver hoja dedicada

FR

- Le fauteuil ne peut pas accueillir plus d'une personne d'un poids maximal de 120 kg.
- Il est recommandé de ne pas surcharger le dossier, en cas d'utilisation inclinée, afin d'éviter tout risque de renversement.
- L'utilisation de cette chaise est prévue dans un environnement domestique.
- Le fauteuil peut être réglé en hauteur à l'aide du levier approprié. Le siège peut être fixe ou incliné en déverrouillant le levier approprié.
- Asseyez-vous doucement sur la chaise. Assurez-vous que lorsque vous vous levez de la chaise, il ne s'éloigne pas.
- Évitez que la poussière et la saleté ne collent dans les roues, cela pourrait empêcher le glissement correct du fauteuil.
- Pour lever le siège, soulevez le fauteuil et appuyez sur le levier approprié situé sur le côté situé sous le siège.
- Pour baisser le siège, asseyez-vous sur le fauteuil et appuyez sur le levier approprié situé sur le côté situé sous le siège.
- Pour incliner le siège, déverrouillez la goupille sous le siège

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Faites attention à la surface sur laquelle vous utilisez le fauteuil: le bois / parquet ou les sols délicats peuvent être rayés par les roues, les surfaces excessivement glissantes ne garantissent pas une stabilité parfaite du fauteuil.

INSTRUCTIONS DE MAINTENANCE

La chaise est en plastique. Le siège est en polyuréthane (PU), une sorte de plastique à intérieur en tissu. Utilisez un chiffon légèrement humide pour le nettoyage. Protéger de la lumière directe du soleil.

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Voir fiche dédiée

DE

- Der Stuhl kann nicht mehr als eine Person mit einem Maximalgewicht von 120 kg aufnehmen.
- Es wird empfohlen, die Rückenlehne bei geneigtem Gebrauch nicht zu überlasten, um das Risiko eines Umkippens zu vermeiden.
- Die Verwendung dieses Stuhls ist in häuslicher Umgebung vorgesehen.
- Der Stuhl kann mit dem entsprechenden Hebel in der Höhe verstellt werden. Der Sitz kann durch Entriegeln des entsprechenden Hebels fixiert oder gekippt werden.
- Setzen Sie sich sanft auf den Stuhl. Stellen Sie sicher, dass sich der Stuhl beim Aufstehen nicht entfernt.
- Verhindern Sie, dass Staub und Schmutz in den Rädern haften, da dies das korrekte Gleiten des Stuhls beeinträchtigen kann.
- Um den Sitz anzuheben, heben Sie den Stuhl ab und drücken Sie den entsprechenden Hebel an der Seite unter dem Sitz.
- Um den Sitz abzusenken, setzen Sie sich auf den Stuhl und drücken Sie den entsprechenden Hebel an der Seite unter dem Sitz
- Zum Kippen des Sitzes den Stift unter dem Sitz entriegeln

ZUSÄTZLICHE INFORMATIONEN

Achten Sie auf die Oberfläche, auf der Sie den Stuhl benutzen: Holz / Parkett oder empfindliche Böden können durch Räder zerkratzt werden, übermäßig rutschige Oberflächen garantieren möglicherweise keine perfekte Stabilität des Stuhls.

WARTUNGSANWEISUNGEN

Der Stuhl besteht aus Kunststoff. Der Sitz besteht aus Polyurethan (PU), einer Art Kunststoff mit Stoffinnenausstattung. Verwenden Sie zum Reinigen ein leicht angefeuchtetes Tuch. Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.

MONTAGEANLEITUNG

Siehe spezielles Blatt